

#7377 3X20 RED DOT SIGHT  
“SIGHT PRO-DUAL”

**WARNING:** DIRECT OBSERVATION OF THE SUN CAN CAUSE HARD DAMAGE TO YOUR EYES. NEVER LOOK DIRECTLY AT THE SUN EITHER THROUGH A TELESCOPIC SIGHT OR WITH THE NAKED EYE.

**WARNING:** INSTALL THE INSTRUMENT ONLY WHEN THE WEAPON IS UNLOADED. ENSURE THAT THE SAFETY PROCEDURES RELATIVE TO THE HANDLING OF FIREARMS ARE ALWAYS FOLLOWED TO THE LETTER.

**MONTAGE:** Unscrew the two screws on the side of the instrument (1), set the rail onto the base, align and seat the crossbolt of the ring into the cross cut grooves of the base. Tight each crossbolt with a screwdriver.

**INSTALLING BATTERY:** The red dot sight is powered by one 3V lithium coin style battery, type CR2032. To install the battery, unscrew the battery compartment cap (2) and insert the battery positive (+) side up. For activating the reticle sight turn the wheel (3) to the intensity and the color desired accordingly. Always remember to turn off power when finish using the prismatic sight. If the reticle dims or does not light at all, replace the battery with a fresh one.

**ZEROING:**

**WARNING:** SINCE ZEROING INVOLVES ACTUAL SHOOTING OF LIVE ROUNDS, IT SHOULD BE DONE AT AN APPROVED RANGE OR EQUIALLY SAFE AREA. BE SURE TO USE EYES AND EAR PROTECTION WHEN SHOOTING.

Activate the sight by turning the wheel (3). With the scope leveled and mounted, rest the gun on a solid support. Sight along the barrel and aim at a target 50 to 100 yards away. Sight through your red dot sight and use the windage (4) and elevation (5) adjustments to align the lighted reticle with the target as seen along the barrel. Fire three rounds at the target. Note the points of impact on the target. Find the center of the three round group and adjust the windage and elevation dials accordingly to move the point of impact onto the center of the target. Repeat this process if necessary. Each click adjustment moves the point of impact 1/2".

**LENTE ADICIONAL 2X**  
Enroscando sobre el objetivo la lente adicional 2x será posible duplicar los aumentos. Atención, usando la lente adicional necesitará alinear nuevamente la óptica con el arma.

#7377 MIRA DE PUNTO ROJO 2X30  
“SIGHTPRO-DUAL”

**ATENCIÓN:** LA OBSERVACIÓN DIRECTA DEL SOL PUEDE CAUSAR GRAVES DAÑOS A LA VISTA.

**ATENCIÓN:** INSTALAR EL INSTRUMENTO SOLO CUANDO EL ARMA ESTE DESCARGADA; SEGUIR SIEMPRE Y ESCRUPOLOSAMENTE LOS SISTEMAS DE SEGURIDAD RELATIVOS AL MANEJO DEL ARMA DE FUEGO.

**MONTAJE:** Afloje los dos tornillos situados en el enganche deslizante de la mira (1), y deslizar por el encastre de su arma. Asegur el todo apretando los tornillos.

**INSTALACIÓN DE LAS PILAS:** La mira funciona con una pila del tipo de botón, al litio de 3V, modelo CR2032. Para instalar la pila quite la tapa (2) e inserte la pila con el lado + dirigido hacia arriba. Para encender el retículo desplazar la rueda (3), y seleccionar la intensidad deseada. Recuerde siempre de apagar la mira después su uso.

Si el retículo parapadea o no se enciende del todo, reemplace la pila por una nueva.

**ALINEACIÓN**

**ATENCIÓN:** LA ALINEACIÓN IMPlica HACER LAS PRUEBAS DE DISPARO Y POR ESTO TIENE QUE SER EFECTUADA A UNA DISTANCIA APROPIADA Y EN UN LUGAR SEGURO, CERCIORESE DE USAR LAS ADECUADAS PROTECCIONES PARA LOS OJOS Y LOS OÍDOS CUANDO DISPARA.

Encienda el retículo moviendo la adecuada palanca (3). Con la mira apuntando posicióne el arma de modo estable. Vea por la mira del arma y mire a un blanco situado lejos a una distancia de 50 a 100 metros. Observe en su interior la mira y gire las ruedas de alza (4) y deriva (5) para alinear el retículo con la mira de su arma. Dispáre tres veces al blanco. Verifique los punto de impacto en el blanco y regule el apuntador en la forma de corregir eventuales errores de alineación. Cada click de regulación mueve el punto de impacto de 1/2".

**LENTE ADICIONAL 2X**  
Enroscando sobre el objetivo la lente adicional 2x será posible duplicar los aumentos. Atención, usando la lente adicional necesitará alinear nuevamente la óptica con el arma.

#7377 MIRINO A PUNTO ROSSO 2X30  
“SIGHTPRO-DUAL”

**ATTENZIONE:** L'OSSERVAZIONE DIRETTE DEL SOLE PUÒ PROVOCARE GRAVI DANNI ALLA VISTA. NON GUARDARE MAI IL SOLE ATTRAVERSO IL CANNOCCHIALE O AD OCCHIO NUO.

**ATTENZIONE:** INSTALLATE LO STRUMENTO SOLO QUANDO L'ARMA È SCARICA; SEGUIRE SEMPRE E SCRUPOLOSAMENTE LE PROCEDURE DI SICUREZZA RELATIVE AL MANEGGIO DELLE ARMi DA FUOCO.

**MONTAGGIO:** Svitate le due viti poste sull'attacco a slitta del mirino (1), fate scivolare il puntatore sull'attacco della vostra arma ed assicurate il tutto stringendo le viti.

**INSTALLAZIONE DELLA BATTERIA:** Il mirino con reticolo illuminato funziona con una batteria del tipo a moneta, al litio, da 3V del tipo CR2032. Per installare la batteria, togliete il coperchio (2) ed inserite la batteria con il lato + rivolto verso l'alto. Per accendere il mirino a punto rosso girate la ghiera (3), quindi regolate l'intensità del reticolo. Ricordate sempre di spegnere il mirino dopo l'uso. Se il reticolo lampeggia o non si accende affatto, sostituite la batteria con una nuova.

**ALLINEAMENTO:**

**ATTENZIONE:** L'ALLINEAMENTO COMPORTA DELLE PROVE DI SPARO E PER QUESTO DEVE ESSERE EFFETTUATO AD UNA DISTANZA APPROPRIATA ED IN UN LUOGO SICURO. ASSICURATEVI DI USARE LE APPosite PROTEZIONI PER GLI OCCHI E LE ORECCHIE QUANDO SPARATE.

Accendete il punto girando l'apposita rotella (3) selezionate l'intensità del reticolo preferita. Con il mirino puntato, posizionate l'arma in modo stabile. Guardate nel mirino dell'arma e mirate ad un bersaglio posto lontano da 50 a 100 metri. Guardate dietro il mirino a punto rosso/verde e girate le roulette di alzo (4) e di deriva (5) per allineare il punto al mirino della vostra arma. Sparate tre volte al bersaglio, verificate i punti di impatto con il bersaglio e regolate il puntatore in modo da correggere eventuali errori. Ogni click di regolazione muove il punto d'impatto di 1/2".

**LENTE SUPPLÉMENTAIRE 2X**  
Avvittando sull'obiettivo la lente supplémentaire 2x, il sera possible d'augmenter les agrandissements. Attention: en utilisant la lentille supplémentaire, il faudra à nouveau aligner l'optique à l'arme.

#7377 VISEUR POINT ROUGE 2X30  
“SIGHTPRO-DUAL”

**ATTENTION:** L'OBSERVATION DIRECTE DU SOLEIL PEUT PROVOQUER DE GRAVES DOMMAGES A LA VUE. NE JAMAIS REGARDER LE SOLEIL A TRAVERS LA LUNETTE A L'OEIL NU.

**ATTENTION:** MONTER L'INSTRUMENT SEULEMENT SUR L'ARME DECHARGEÉE; SUIVRE TOUJOURS SCRUPULEUSEMENT LES NORMES DE SECURITÉ RELATIVES A LA MANIPULATION DES ARMES A FEU.

**MONTAGE:** Dévissez les deux vis placées sur la fixation à glissière du viseur (1) et faites-la glisser sur la fixation de votre arme. Fixez le tout en resserrant les vis.

**INSTALLATION DES PILES:** Le viseur fonctionne avec une petite pile, au lithium de 3V, modèle 2032. Pour installer la pile, enlevez le couvercle (2) et insérez la pile avec le côté + à tourné vers le bas.

Pour allumer le reticule, portez le petit levier (3), réguler l'intensité selon le couleur. N'oubliez jamais d'éteindre le viseur après l'utilisation.

Si le reticule clignote ou s'il ne s'allume pas de tout, mettre une pile neuve.

**ALIGNEMENT:**

**ATTENTION:** L'ALIGNEMENT COMPORTE DES ESSAIS DE TIR ET IL DOIT ÊTRE EFFECTUÉ À UNE DISTANCE CORRECTE ET DANS UN LIEU SÛR. ASSUREZ-VOUS D'UTILISER LES PROTECTIONS PRÉVUES POUR LES YEUX ET LES OREILLES QUAND VOUS TIRES.

Allumez le viseur en bougeant le levier prévu (3). Avec le viseur pointé, positionnez l'arme de façon stable. Regardez dans le viseur de l'arme et vissez une cible placée de 50 à 100 mètres de distance. Regardez dans le viseur à point rouge/verte et tournez les roulettes de hausse (4) et de dérive (5) pour aligner le reticule au viseur de votre arme. Tirez trois fois sur la cible. Vérifiez les points d'impact sur la cible et réglez le pointeur de façon à corriger d'éventuelles erreurs d'alignement. Chaque click de réglage déplace le point d'impact de 1/2".

**LENTE SUPPLÉMENTAIRE 2X**

En vissant sur l'objectif la lentille supplémentaire 2x, il sera possible d'augmenter les agrandissements. Attention: en utilisant la lentille supplémentaire, il faudra à nouveau aligner l'optique à l'arme.

#7377  
SIGHT-PRO DUAL  
INSTRUCTIONS

[www.konus.com](http://www.konus.com)  
[www.konuspro.com](http://www.konuspro.com)

